

ispanyolca noter yeminli tercüme

ispanyolca noter yeminli tercüme, noterden yemin belgeli tercümanlarımız ile her dilde ve her konuda verdiğimiz ispanyolca tercüme hizmetimizdir. ispanyolca noter yeminli tercüme, yeminli tercüman tarafından kaynak dilden hedef dile aslına uygun tercüme edilmiş, imzalanmış ve mühürlenmiş tercümelere. ispanyolca noter yeminli tercüme bürosu olarak, kadromuzda tam zamanlı birçok yeminli tercüman bulundurarak birçok dilde ispanyolca noter yeminli tercüme hizmeti vermekteyiz.

ispanyolca noter yeminli tercüman 'lık; noterlerin, yabancı dilde üniversite düzeyinde diploması olan kişilere, "aslına uygun tercüme" yapabileceğine dair yemin ettirerek ve yazılı olarak da bu yemini imzalatmak suretiyle tanındığı yetkidir. ispanyolca noter yeminli tercüman olacak kişilerin ülkemizde Türkiye Cumhuriyeti vatandaşı olması zorunludur. ispanyolca noter yeminli tercümanın tercüme ettiği ve kaşeleyip imzaladığı belge ispanyolca noter yeminli tercümedir.

ispanyolca noter yeminli tercümanın ürettiği tercümenin noter onayını sadece ispanyolca noter yeminli tercümanın yemin zaptının bulunduğu noter onaylamaktadır. ispanyolca noter yeminli tercümanın herhangi bir noterde yemin zaptının bulunması, ispanyolca noter yeminli tercümanın imzasının başka bir noter tarafından da tanınacağını anlamına gelmez. Bir ispanyolca noter yeminli tercüman birden fazla farklı noterliklerde yemin zaptı alabilir. Bu anlamda herhangi bir kısıtlama bulunmamaktadır. Genellikle resmi evraklarda, konsolosluklarca veya mahkemelerce, yapılan ispanyolca noter yeminli tercümelemlerde noter yeminli ispanyolca tercüman imzasını şart koşarlar. Yurt dışına çıkacak belgelerin resmi olarak tanınması için öncelikle belgenin gideceği ülkenin diline yine o dilde yeminli tercümanlık belgesine sahip ispanyolca noter yeminli tercüman tarafından noter yeminli ispanyolca tercüme edilmesi gerekir. Daha sonra, bu ispanyolca noter yeminli tercümenin noterden onaylanması ve ispanyolca noter yeminli tercümenin noterin bulunduğu ilçe kaymakamlığına ya da il valiliğince apostil (Apostil: Bir belgenin gerçekliğinin tasdik edilerek başka bir ülkede yasal olarak kullanılmasını sağlayan bir belge onay sistemidir), diğer adıyla tasdik şerhi, onayının yapılması gerekmektedir. Bu durum belgenin niteliğiyle ya da belgenin gideceği ülkeye göre farklılık gösterebilir. Yine belgenin niteliğine ve belgenin gideceği ülkeye göre sadece ispanyolca noter yeminli tercümanın kaşe ve imzası da yurt dışına çıkacak belgelerin tanınması için yeterli olmaktadır. ispanyolca noter yeminli tercüman, yaptığı tercüme yorum katamaz, belgenin orijinalinden başka bir ifadeye yer veremez, belgede değişiklik yapamaz. Her ispanyolca noter yeminli tercümanın ihtisas sahibi olduğu konu ya da konular vardır. Bir ispanyolca noter yeminli tercümanın, ispanyolca noter yeminli tercüman olması, onun her konuda tercüme yapabileceği anlamı taşımaz. Bu tamamen ispanyolca noter yeminli tercümanın kendi inisiyatifine kalmıştır. Sonuçta yaptığı tercümenin altına imza atacak ve sorumluluğu alacak kendisidir. noter yeminli ispanyolca tercüme bürosu olarak, tercümesi talep edilen metnin, ilgili metin konusunda branşlaşmış ve uzman ispanyolca noter yeminli tercümana verilmesini, genel olarak bir çok konuya hakim, şirket ispanyolca noter yeminli tercümanlarımızdan sorumlu müdür baş tercümanımızca belirlenmektedir. Böylelikle, tercüme metinleri, konusunda branşlaşmış ve uzman tercümanlarımızca olması gereken nitelikte üretilerek, gereken sorumluluğun taşınması anlamında sağlıklı sonuçlara ulaşılmaktadır.

ispanyolca noter yeminli tercüme, resmi makam onayı, başka bir deyişle, noter onayı gereken ispanyolca sözleşme, ispanyolca tutanak, ispanyolca rapor, ispanyolca ihale dosyası, ispanyolca diploma, ispanyolca transkript, ispanyolca öğrenim belgesi, ispanyolca pasaport ve buna benzer belgelerin, konusunda uzman ve noterden yemin belgeli ispanyolca tercümanlar tarafından ispanyolca tercümesinin yapıldığı, yasal sorumluluk gerektiren ispanyolca tercüme hizmetimizdir.

ispanyolca noter onayı ücreti ilgili noter tarafından ayrıca tahsil edilir. ispanyolca noter onayı fiyatları ve ispanyolca noter onayı ücretleri web sitemizin " ispanyolca tercüme fiyatları " sayfasında bulunmaktadır. İlgili tercüme bürosunun yeminli tercümanı tarafından tercümesi yapılan belgeleri vereceğiniz makam, resmi onayı istediğinde yapılan bir işlemdir. Tercümesi yapılan belgelerinizi notere onaylatmak üzere götürdüğünüzde, yanınızda tercümesini yaptırdığınız orijinal belgenin mutlaka bulunması gerekmektedir. Noter, yapılan tercümenin orijinaline uygun olup olmadığını kontrol etmektedir.

tercüme büromuzun yeminli tercümanı tarafından tercümesi yapılan belgeler, ilgili tercüman tarafından imzalanır, aynı tercüme tercüme bürosu tarafından firma kaşesi vurulur ve imzalanır. Tercümesi yapılan orijinal belgenin iki adet fotokopisi alınarak tercümesi yapılmış iki adet belge, bir adet tercüme bir adet fotokopi olarak iki nüsha olacak şekilde, hazırlanır, sol üst köşesi katlanarak zımbalanır. Hazırlanan bu belgeler ilgili notere götürülerek noter onayı yaptırılır. Noter onayı yapılmış belgelerin bir nüshasını onayı yaptıran kişiye verir, bir nüshasını arşivinde saklar. noter yeminli tercüme yaptıracağınız belgeden birden fazla gerektiğinde tercüme bürosu yetkilisine mutlaka bildirilmesi gerekmektedir. Noter onayı sadece tercüme yapan yeminli tercümanın yemin zaptı bulunan noterden tarafından yapılmaktadır.

ispanyolca noter yeminli tercüme dosyasını isterseniz [video](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.avi) ([ispanyolca noter yeminli tercume .avi](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.avi)), [resim](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.jpg) ([ispanyolca noter yeminli tercume .jpg](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.jpg)), [yazı](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.txt) ([ispanyolca noter yeminli tercume .txt](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.txt)), [web sayfası](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.html) ([ispanyolca noter yeminli tercume .html](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.html)) veya [pdf](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.pdf) ([ispanyolca noter yeminli tercume .pdf](http://www.itercumeceviri.com/ispanyolcanoteryeminliltercume.pdf)) formatında bilgisayarınıza indirebilirsiniz..

ispanyolca noter yeminli tercüme danışma hattı olan 0 212 272 31 57 (PBX) ve 0 555 290 99 84 nolu telefonlarımızı arayabilir veya project@iveditranslation.com eposta adresimize ileti gönderebilirsiniz. Ayrıca, <http://www.itercumeceviri.com/> web sitemizi inceleyerek ayrıntılı bilgilere de ulaşabilirsiniz.



iVEDi Çeviri ve Bilişim Hizmetleri Ltd Şti
Selahattin Pınar Cad. Kazım Erbil İş Merkezi
No: 19/3, Mecidiyeköy / Şişli
34394 İstanbul
Telefon: 0 (212) 272 31 57 (PBX)
Faks: 0 (212) 272 31 63
GSM: 0 (555) 290 99 84
E-posta: project@iveditranslation.com
URL: <http://www.iveditranslation.com>